

تعداد الجمهور

المصنف



349.297: M21 A C. 1

المحمصاني - احمد

رسالة تحذير الجمهور من نفاذ شحمادة الزور

JAN 13 2666

78.1906









1930



349.297

M212A

C.1

رسالة

تحذير الجمهور

من

مفاسد شهادة الزور

تأليف

الشيخ احمد بن عمر الحمصاني البيروتي الازهري

38615

« الطبعة الثانية »

طبعت بنفقة

الحاج مصطفى الغندور

مطبعة الاقبال سوق سرسق : بيروت

Gift. East July 1930





# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله حمداً يوافي نعمه ويكافي، مزیده والصلاة والسلام على  
سيدنا محمد وسائر النبيين وآل كل وجميع الصالحين (اما بعد) فيقول  
الفقيه لمولاه الغني احمد بن عمر المحمدي البيروقي الازهري قد طلب مني  
بعض ذوي الحمية الدينية في مدينة بيروت ان اكتب رسالة في بيان  
مفاسد شهادة الزور وما يترتب عليها من المضار وان اذكر ما ورد من  
الآيات والاحاديث في هذا الشأن فاجبته لذلك عملاً بواجب النصيحة  
الدينية ولما رواه الامام مسلم بن الحجاج في صحيحه عن سيدنا ابي رقية تميم  
ابن اوس الداري رضي الله عنه ان النبي صلى الله عليه وسلم قال الدين  
النصيحة قلنا لمن قال لله ولكتابه ورسوله ولائمة المسلمين وعامتهم  
فارجاء ممن يطالع عليها ان يعقيلها قبولاً حسناً ويتخذها وسيلة  
لتنبيه العامة الى اجتناب تلك البلية الطامة ويذكر بها من له قلب  
او اتقى السمع وهو شهيد

وقد سميت هذه الرسالة (تحذير الجمهور من مفاسد شهادة  
الزور) ورتبتها على مقدمة واربعة فصول وخاتمة واسأل الله تعالى ان  
يجعلها خالصة لوجهه وان ينفع بها ويوفقنا لما فيه خير الامة والعمل  
لاحياء السنة وامانة البدعة انه سميع مجيب وما توفيقى واعتصامي  
الا بالله عليه توكلت واليه انيب



## مقدمة

اعلم يا اخي هداني الله واياك الى طريق الخير والرشاد ان شهادة  
 الزور جريمة عظيمة الشر جسيمة الضرر فكم ضاع بها من حق كان  
 ثابتاً ونشأت عنها معضلات ومشكلات تفاقم خطبها واشتد كربها  
 وكم هدرت بسببها دماء وغلت من اجلها مراجل الشحناء والجبغضاء  
 وكثيراً ما ايقطت الفتنة واعظمت المحنة وفصمت عرى الوحدة  
 وربما ادت الى تقاطع ذوي الارحام وتهديد السلام بين الافراد  
 والاقوام بل وبدلت الامن خوفاً والوفاق خلفاً فكان من وراء ذلك  
 كله شر عظيم وخطر جسيم

عرف هذا الامم السابقة فشددوا في عقوبة مرتكبها وبالغوا  
 في التنكيل به وحكموا بانه عدو للامة بتمامها وقضى عليه بعض  
 الامم كالرومانيين بالاعدام وغلوا في شأن التزوير حتى عدوا من  
 المزورين من اخفى وصية المتوفي او اضعافها بل كل امرئ فعل شيئاً  
 يدل على غش او خراب ذمة وكانت عقوبتهم للاحرار بالنفي الى  
 مكان حصين مع مصادرتهم في اموالهم كلها وعقوبة الرقيق هي  
 الاعدام (١) ثم ترقى مدارك الامم بعد ذلك فتعدلات العقوبات  
 بحسب اثار الجريمة وعظيم خطرها

(١) هذه الجملة مأخوذة بمعناها عن رسالة التزوير في الاوراق لاحمد فتحي



جاء الاسلام (وهو الكافل للسعادتين الدنيوية والاخروية والشفاء  
لامراض الانسانية) فعدّ شهادة الزور من اعظم الكبائر واشدها  
ضرراً وحذر من مرتكبيها وجعلهم من اكبر المجرمين وأجرأ  
المفسدين وعرفهم سوء منقلبهم وعاقبة بغيتهم بما فيه عبرة لكل معتبر  
كما سيأتي عليك

## الفصل الاول

فما جاء من الآيات والاحاديث المتعلقة بشهادة الزور  
من المناسب ان نبين معنى الزور في اللغة حتى يكون المطلع  
على بصيرة فيما ينظر فيه وحتى يعلم ان اصحاب المعجمات اللغوية لم  
يهموا تفتيح حال شهادة الزور حتى في كلامهم على المعنى اللغوي  
جاء في لسان العرب للامام محمد ابن منظور الافريقي ما نصه  
والزور الكذب والباطل وقيل شهادة الباطل وقول الكذب (الى  
ان قال) وفي الحديث المتشعب (١) بما لم يُعط كلابس ثوبي زور.

(١) هو الذي يدعي بما ليس فيه ويجب ان يحمد بما لم يفعل وهذا الداء قد  
فشا بين كثير ممن زين لهم الشيطان اعمالهم وغرتهم الاماني الباطلة وقد اخبر الله  
عز وجل عن هؤلاء بقوله (لا تحسبن الذين يفرحون بما اتوا ويحبون ان يحمدوا  
بما لم يفعلوا فلا تحسبنهم بمغازة من العذاب ولهم عذاب اليم) ودواء هؤلاء هو  
الرجوع الى الله ومحاسبة النفس وطرح الفرور والاخذ بالعلم على وجه الصحيح  
والتمسك بالعمل الصالح والنصح والاخلاص والتقوى في جميع ذلك كله والله  
ولي المومنين



الزور الكذب والباطل والتهمة وقد تكرر ذكر شهادة الزور في الحديث وهي من الكبائر فمنها قوله (صلى الله عليه وسلم) عدلت شهادة الزور الشرك بالله وانما عادلته لقوله تعالى (والذين لا يدعون مع الله الهاً آخر) ثم قال بعدها (والذين لا يشهدون الزور)

وقد جاء لفظ الزور في القرآن الكريم في اربعة مواضع منها موضعان يتعلقان بشهادة الزور (فالاول) قوله تعالى في سورة الحج (فاجتنبوا الرجس من الاوثان واجتنبوا قول الزور حنفاء لله غير مشركين به)

وللمفسرين في قول الزور في هذه الآية وجوه منها انه قولهم هذا حلال وهذا حرام ومنها انه شهادة الزور رفعوا هذا التفسير الى النبي صلى الله عليه وسلم ومنها انه الكذب والبهتان (والثاني) قوله تعالى في سورة الفرقان (والذين لا يشهدون الزور واذا مروا باللغو مروا كراما)

قال بعض المفسرين لا يشهدون شهادة الزور وقال آخرون لا يشهدون الشرك وقال آخرون هو قول الكذب وقال بعضهم هو الغناء وقال ابن جرير الطبري ان اولى الاقوال بالصواب ان يقال والذين لا يشهدون شيئاً من الباطل لا شركاً ولا غناء ولا كذباً ولا غيره وكل ما لزمه اسم الزور لان الله عم في وصفه اياهم انهم لا يشهدون الزور فلا ينبغي ان يخص من ذلك شيء الا بحجة يجب التسليم لها من خبر او عقل



واما الاحاديث

فقد روى البخاري ومسلم والامام احمد عن سيدنا انس بن مالك خادم رسول الله صلى الله عليه وسلم قال ذكر رسول الله صلى الله عليه وسلم الكبائر او سئل عن الكبائر فقال الشرك بالله وقتل النفس وعقوق الوالدين وقال الا انبئكم باكبر الكبائر : قول الزور او قال شهادة الزور

وعن ابي بكرة نفيح بن الحارث قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم الا انبئكم باكبر الكبائر قلنا بلى يا رسول الله قال الاشراك بالله وعقوق الوالدين وكان متكئاً فجلس (١) وقال الا وقول الزور وشهادة الزور فما زال يكررها حتى قلنا ليته سكت

وروي الامام ابن ماجه عن سيدنا عبد الله بن عمر بن الخطاب رضي الله عنهما قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لن تروا قدم شاهد الزور حتى يوجب الله له النار . وفي هذا الحديث وعيد شديد لشاهد الزور حيث اوجب الله له النار قبل ان ينتقل من مكانه

---

(١) هذا يشعر باهتمامه صلى الله عليه وسلم بذلك حتى جلس بعد ان كان متكئاً ويفيد ذلك تأكيد تحريمه وعظيم قبحةه وسبب الاهتمام بشهادة الزور كونها اسهل وقوعاً على الناس والتماون بها اكثر فان الاشراك يابو عنه قلب المسلم والعقوق يصرف عنه الطبع واما الزور فالحوامل عليه كثيرة كالعداوة والحسد وغيرها فاحتيج الى الاهتمام به وليس ذلك لعظمه بالنسبة الى ما ذكر معه من الاشراك قطعاً بل لكونه مفسدته الي الغير بخلاف الاشراك فان مفسدته مقصورة عليه غالباً اه من نيل الاوطار للامام الشوكاني



ولعل ذلك مع عدم التوبة اما لو تاب واكذب نفسه قبل العمل  
بشهادته فالله يقبل التوبة عن عباده

وروى الحالم والديلمي عن انس رضي الله عنه قال قال رسول  
الله صلى الله عليه وسلم الا من زين نفسه للقضاة بشهادة الزور زينته  
الله تعالى يوم القيامة بسربال من قطران واجمه بلجام من نار

وروي الامام احمد في مسنده وابن ابي الدنيا عن ابي هريرة رضي  
الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال من شهد على مسلم شهادة  
ليس لها باهل فليتبوا مقعده من النار

وروي ابو سعيد النقاش في كتاب القضاة عن عبد الله بن  
جراد عن النبي صلى الله عليه وسلم من شهد شهادة زور فعليه لعنة  
الله ومن حكم بين اثنين فلم يعدل بينهما فعليه لعنة الله

وروي البخاري ومسلم عن ابي هريرة عنه صلى الله عليه وسلم  
من مشى مع قوم يرى انه شاهد وليس بشاهد فهو شاهد زور ومن  
اعان على خصومة بغير علم كان في سخط الله حتى ينزع وقتال المؤمن  
كفرو سبابه فسوق

وعن ابن عمر قال لعن رسول الله صلى الله عليه وسلم شاهد  
الزور وهو يعلم





## الفصل الثاني

في ذكر بعض ما جاء عن ائمة الصحابة رضوان الله عليهم  
اجمعين وما ذكره بعض الفقهاء في كتبهم في حكم شاهد الزور  
عن مكحول والوليد ابن ابي مالك قالا كتب عمر الى عماله في  
الشاهد الزور ان يضرب اربعين سوطاً وان يسخّم وجهه (١) ويحلق  
رأسه ويطاف به ويطاول حبسه وعن عبد الله بن عامر بن ربيعة قال  
اتى عمر بشاهد زور فوقفه يوماً الى الليل يقول هذا فلان يشهد زوراً  
فاعرفه فجلده ثم حبسه

وعن علي بن الحسين قال كان علي اذا اخذ شاهد زور بمشه الى  
عشيرته فقال ان هذا شاهد زور فاعرفوه ثم خلى سبيله  
وقال العلامة الشيخ محمد بن عبد الرحمن الدمشقي العثماني في  
كتابه رحمة الامة في اختلاف الائمة مانصه (فصل) واختلفوا في  
عقوبة شاهد الزور فقال ابو حنيفة لاتعزير عليه بل يوقف في قومه  
ويقال لهم انه شاهد زور وقال مالك والشافعي واحمد يعزر ويوقف

---

(١) وفي رواية يسخّم وجهه « بالحاء » ومعناها ان يسود مأخوذة من السخام

وهو سواد القدر وقيل المراد بالتسخيم التخجيل والتفضيح هـ



في قومه ويعرفون انه شاهد زور وزاد مالك فقال ويشهر ( ١ ) في  
الجوامع والاسواق والمجامع

وقال العلامة الشهاب احمد بن حجر الهيتمي في كتابه الزواجر  
عن اقرار الكبائر مانصه « الكبيرة السابعة والثامنة والثلاثون  
بعد الاربعمائة شهادة الزور وقبولها »

اخرج الشيخان عن ابي بكره واسمه نفيح بن الحرث رضي  
الله عنه قال كنا جلوسا عند رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال الا  
انبئكم باكبر الكبائر ثلاثا الاشرار بالله وعقوق الوالدين وكان  
متكئاً فجلس فقال الا وقول الزور وشهادة الزور فما زال يكررها  
حتى قلنا ليته سكت

وروي البخاري اكبر الكبائر الاشرار بالله وعقوق الوالدين  
وقتل النفس واليمين الغموس

والشيخان ذكر رسول الله صلى الله عليه وسلم الكبائر فقال  
الشرك بالله وعقوق الوالدين وقتل النفس فقال الا انبئكم باكبر  
الكبائر : قول الزور او قال شهادة الزور

---

(١) التشهير بشاهد الزور وتعريف الناس بحاله من العقوبات التي تفعل في  
النفوس . الا يفعله كثير من الجزاءات الاخرى وحسبك ان شاهد الزور في هذه  
الحالة يجتنبه الناس ويعتقونه فيكون بينهم كالجمل الاجرب ينفر منه كل من  
يراه ولا يطعن اليه احد ومتى ارتفعت ثقة الناس منه خسراناً مبيئاً ونعوف  
بالله من خزي الدنيا وعذاب الآخرة



وابو داود واللفظ له والترمذي وابن ماجه : صلى رسول الله  
صلى الله عليه وسلم صلاة الصبح فلما انصرف قام قائماً فقال عدلت  
شهادة الزور الاشرار بالله ثلاث مرات ثم قرأ فاجتنبوا الرجس من  
الايوان واجتنبوا قول الزور حنفاء لله غير مشركين به ورواه  
الطبراني موقوفاً على ابن مسعود بسند حسن واحمد بسند رواه  
ثقات من شهد على مسلم شهادة ليس لها باهل فليتبوا مقعده من  
النار . وابن ماجه والحاكم وصححه لن ترول قدما شاهد الزور حتى  
يوجب الله له النار . والطبراني ان الطير لتضرب بمناقيرها وتحرك  
اذنابها من هول يوم القيامة وما يتكلم به شاهد الزور ولا يفارق  
قدماء الارض حتى يقذف به في النار والطبراني بسند فيه منكر  
الا اخبركم باكبر الكبائر الاشرار بالله وعقوق الوالدين وكان صلى  
الله عليه وسلم محتبياً فحل جبوته فاخذ النبي صلى الله عليه وسلم  
بطرف لسانه فقال الا وقول الزور

والطبراني بسند رجاله ثقات الا انبتكم باكبر الكبائر : الاشرار  
بالله ثم قرأ (ومن يشرك بالله فقد افترى اثماً عظيماً) وعقوق الوالدين  
ثم قرأ ان اشكر لي ولوالديك الي المصير وكان متكئاً فقام فقال  
الا وقول الزور

(تنبيه) عد هذين (يعني شهادة الزور وقبولها) هو ما صرحوا  
به في الاولى وقياسها في الثانية . وشهادة الزور هي ان يشهد بما  
لا يتحققه قال العز بن عبد السلام وعدّها كبيرة ظاهر ان وقع في



مال خطير فان وقع في مال قليل كزبيبة او ثمرة فشكل فيجوز  
ان تجعل من الكبائر قطعاً عن هذه المفسد كما جعل شرب قطرة  
من الخمر من الكبائر وان لم تتحقق المفسدة ويجوز ان يضبط ذلك  
المال بنصاب السرقة وقال وكذلك القول في اكل مال اليتيم وقد  
مر عن ابن عبد السلام انه حكى الاجماع على ان غصب الحبة وسرقتها  
كبيرة وهذا مؤيد للاول اعني انه لا فرق في كون شهادة الزور  
كبيرة بين قليل المال وكثيره قطعاً عن هذه المفسدة القبيحة  
الشيعة جداً ومن ثم جعلت عدلاً للشرك ووقع له صلى الله عليه وسلم  
عند ذكرها من الغضب وتكرير ما لم يقع له عند ذكر ما هو اكبر  
منها كالقتل والزنا فدل ذلك على عظم امرها ومن ثم جعلت في بعض  
الاحاديث السابقة اكبر الكبائر انتهى باختصار قليل

وذكر الكمال ابن الهمام في كتابه فتح القدير على الهداية ان  
شريحاً القاضي كان يبعث بشاهد الزور الى سوقه ان كان سوقياً  
والى قومه ان كان غير سوقى بعد العصر اجمع ما يكونون ويقول  
ان شريحاً يقرئكم السلام ويقول انا وجدنا هذا شاهد زور فاحذروه  
وحذروا الناس منه ١٥٠ هـ. وشريح كان قاضياً زمن سيدنا عمر وعثمان  
وعلي رضي الله عنهم وزاحم الصحابة في الفتوى وان كان من كبار  
التابعين وهو شريح بن الحرث الكندي اقام في الكوفة قاضياً خمساً  
وسبعين سنة وتوفي سنة سبع وثمانين من الهجرة كما ذكر ابن خلكان  
في تاريخه واطال في ترجمته



وقال العلامة شمس الدين محمد بن قيم الجوزية في كتابه اعلام  
الموقعين مانصبه: لا خلاف بين المسلمين ان شهادة الزور من الكبائر  
( ثم ذكر احاديث تقدمت الى ان قال ) وفي المسند من حديث عبد  
الله بن مسعود عن النبي صلى الله عليه وسلم قال بين يدي الساعة تسليم  
الخاصة وفسو التجارة حتى تعين المرأة زوجها على التجارة وقطع  
الارحام وشهادة الزور وكتمان شهادة الحق . وقال الحسن بن زياد اللؤلؤي  
حدثنا ابو حنيفة قال كنا عند محارب بن دثار فتقدم اليه رجلان  
فادعى احدهما على الآخر مالا فجحدته المدعى عليه فسأله البيعة  
فجاء رجل فشهد عليه فقال المشهود عليه لا والله الذي لا اله الا هو  
ما شهد علي بحق وما علمته الا رجلاً صالحاً غير هذه الزلة فانه فعل  
هذا لحقد كان في قلبه علي وكان محارب متكئاً فاستوى جالساً ثم  
قال ياذا الرجل سمعت ابن عمر يقول سمعت رسول الله صلى الله  
عليه وآله وسلم يقول لياتين على الناس يوم تشيب فيه الولدان وتضع  
الحوامل ما في بطونها وتضرب الطير باذنابها وتضع ما في بطونها من  
شدة ذلك اليوم ولا ذنب عليها وان شاهد الزور لا تقار قدماء على  
الارض حتى يقذف به في النار فان كنت شهدت بحق فاتق الله  
واقم علي شهادتك وان كنت شهدت بباطل فاتق الله وغط رأسك  
واخرج من هذا الباب وفي رواية ان الرجل قال له كنت أشهدت  
على شهادة وقد نسيتها ارجع فاتذكرها فانصرف ولم يشهد عليه  
بشيء . بتصرف



## الفصل الثالث

في بيان اضرار شهادة الزور في الشاهد نفسه وفي الهيئة الاجتماعية

قد عرفنا مما تقدم ما للشاهد الزور من الوعيد الشديد والمعقاب الاكيد في هذه الدنيا وفي الآخرة ولعذاب الآخرة اشد وابق ونحن الان نبين في هذا الفصل ما لشهادة الزور من الاضرار في نفس شاهدها وفي الهيئة الاجتماعية التي يعيش ويرتع فيها . وهذه الاضرار امور معقولة يدركها كل من تأملها وامن في حال من يقترف تلك الجريمة الفظيعة

( فاولها ) انه يتصف بالكذب ويوسم بميسم الافتراء وكنى بهما خزيًا ونكالا فان الانسان مفطور على الخير والصدق فاذا مال الي عكسهما فلا تسأل عما يعتوره من الآلام النفسية والمؤذيات لاسيما اذا حاق به سوء عمله فهناك الحسران المبين

( وثانيها ) انه يجد من ضميره موجأ له على فساد عمله ومؤنباً شديداً يقرعه على ما اجرم واقترف وربما اعترف بما ارتكبه وقاد نفسه الى تحمل العقوبة حتى يخلص من تقرير ضميره والى هذا يشير الاثر ( كاد المرعب ان يقول خذوني )

ومن الاسرار المعجبة التي اودعها الله في كل انسان انه يجد هذا الوازع في نفسه كلما اقدم على امر فاسد ينبهه الى خطاه ويعرفه



سؤ منقلبه فمن صادفته العناية وكان قلبه اميل الى الصفاء والخير  
ارتدع عن غيه ورجع الى رشده واقلع عن قصده والى هذا الوازع  
النفسي الموجود في كل انسان قد اشار الشاعر الحكيم  
لا ترجع الانفس عن غيها مالم يكن منها لها زاجر  
ومن الناس من يصغي الى نداء ضميره فيعدل عن قصد الفساد  
والاضرار بالناس بعد ان بهم بذلك وكثيراً ما يظهر هذا في شاهدي  
الزور اذا كانوا ممن لم تسبق لهم جرأة على ذلك فان الوازع النفسي  
ربما يردهم الى الرشدا لاسيما اذا غمرت قلوبهم خشية الله سبحانه  
وتعالى وتذكر الشخص منهم انه يفتضح بين الناس وتحل به العقوبة  
فتراه يتزلزل ويفضطرب فيعدل عما صمم عليه من الشهادة الباطلة  
ويرجع عما قصد اليه (١) واما من طغى وبغى واران على قلبه الشر

---

(١) قرأت في جريدة من جرائد مصر نقلا عن جريدة لسان الحال التي  
تصدر ببيروت ان بعض المتهمين بجريمة القتل في لبنان ادعى ان لديه شاهدا يبرئه  
بما اتهم به وكان قد اشترى ذمة ذلك الشاهد كما يقال فلما حضر الشاهد وطلب  
منه اليمين فتقدم ليضع يده على القرآن الكريم وما كاد يرفعها حتى خر منشياً  
عليه ولم يفق من اغمائه الا بعد ساعة ولما اراد ان ينطق بالشهادة عقل لسانه فدهش  
رجال المحكمة لهذا الحادث ثم اورد اللسان حادثة رواها لجرره بعضهم قال :  
انه حضر شاهدان في اثناء احدي المحاكمات في عكا ولما طالب اليهما حلف اليمين  
على الكتاب الكريم « وكانا شاهدي زور قبضنا مالا على ذلك » تقدم احدهما  
وكان مستأفم يكمد يرفعه يده حتى ارتعش جسمه وتلجج لسانه وقال « اقسم  
باني تناوات من فلان ٣٠ ريالاً اجرة شهادة زور طلب الي تأديتها وهذه هي



وفسد مزاجه فيضعف فيه هذا الوازع وربما انطفأت شعلته من نفسه فاذا لم تتداركه العناية الالهية كان من الخاسرين والعياذ بالله تعالي

(وثالثها) ان شاهد الزور يحس بخذلانته بين قومه وذويه ويفقد الثقة منهم وكنى بذلك خسرانا مبينا فان الثقة بين الناس عليها مدار حياتهم وتبادل المنفعة فيما بينهم وطالما رأينا اناساً لا مال عندهم ولا رياس ولا رياس ولكن ما للناس فيهم من الثقة اغناهم عن الغنى وبسط لهم يد الميسرة والنفوذ فهم اغنياء اعزاء وان كانوا في هيئة الفقراء والبؤساء

(ورابعها) انه يكون في نفسه مهيناً محترماً وفي اعين الناس اشد اهانة واحتقارا وهذا امر محسوس ومعروف حتى ان اشد الناس احتقاراً لشاهد الزور من شهد لاجله وقد اشار الى هذا المعنى الامام الحكيم ابو محمد علي بن حزم الاندلسي في كتابه الاخلاق والسير بقوله ( اول من يزهد في الغادر من غدر له الغادر واول من يمقت شاهد الزور من شهد له به )

(خامسها) ان شاهد الزور يكون جرثومة من جراثيم الفساد في جسم الامة ينخر عظامها ويمتص دمها فيضعف شأنها بوجود امثاله المحاربين لفطرتهم والداعين الى الشر والفتنة فتترزع اركانها ويتهدم الحقيقة فدعشت هيئة الحكمة لذلك ثم اخرجته وطلبت رقيقه وكن شابا فاراد ان يودي الشهادة زورا كما تلقنها فسقط مغشياً عليه ثم نطق بالحقيقة هـ



بنيانها ويكون عليه وزر عمله ووزر من عمل مثل عمله كما جاء في  
الحديث الشريف الذي رواه الامام ابن ماجه عن المنذر ابن جرير  
عن ابيه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم من سن سنة حسنة  
فعمل بها كان له اجرها ومثل اجر من عمل بها لا ينقص من اجورهم  
شيئا ومن سن سنة سيئة فعمل بها كان عليه وزرها ووزر من عمل  
بها لا ينقص من اجورهم شيئا

(وسادسها) اذا فشت شهادة الزور بين الناس تسبب عنها  
ضعف ثقتهم ببعضهم بعضاً وذهبت عاطفة الاطمئنان من نفوسهم  
فتفتر عزائمهم عن الاعمال الخيرية والمشروعات المفيدة للنوع الانساني  
ويستولي عليهم اليأس والقنوط فلا يلوي احد على احد ولا يتألم  
لما يصيبه ولا يمد يده لمساعدته وهنالك البلاء العظيم والخطب الجسيم  
واذا فشا الكذب والافتراء في امة تفككت منها عرى الوحدة  
وتقطعت روابط الاتحاد وهيئات ان يرجي لها نجاح ابداً «١»

«١» رأيت كلمة بشأن شهادة الزور في كتاب دروس الديانة والتهذيب المطبوع  
بمصر فأثرت نقلها وهي شهادة الزور قد تجعل الغني فقيراً والعزيز ذليلاً والبري  
مظلوماً شهادة الزور تزعج النفوس المطمئنة وتثير الضغائن الكامنة وتمحق المودات  
القديمة وتخرب البيوت العامرة وتزيل الامن على الارواح والاعراض والاموال  
تري الرجل مطمئناً في بلده متمتعاً باهله واولاده ولم يقترف سيئة ثم لا تلبث ان تراه  
بعيدا عن اسرته مجرداً من املاكه او مزجوجاً به في اعماق السجون او محكوماً  
عليه بالاعدام كل ذلك بسبب شهادة زور تبرع بها فاسق او جاد بها ضال . ما  
اقبح شهادة الزور كم خربت دياراً وبيتمت اطفالاً وسلبت اموالاً وفككت دماً .



ذيل

اتضح لك مما تقدم هول المفاصد التي تترتب على شهادة الزور  
في نفس شاهدها وفي مجموع الامة الذي هو احد اعضائها ولما كانت  
هذه الحالة المشنما احد طرفي رذيلة الكذب كان طرفها الاخر هو  
كتمان الشهادة المصدق لانه ان كانت شهادة الزور ترمي الى احياء  
الباطل فكتمان الشهادة المصدق يؤدي الى اماتة الحق وانت ترى  
ان كليهما في المضرة والافساد سواء

من اجل ذلك هو لم تكن عناية الشريعة المطهرة بالتحذير من  
هذه اقل منها بالتنفير من تلك وقد ورد النهي عنها في محكم التنزيل  
في مواضع متعددة لمناسبات مختلفة كقوله تعالى

في سورة البقره : ١٤٠ - « ومن اظلم ممن كتم شهادة عنده من الله  
= = : ٢٨٣ - ولا تكتموا الشهادة ومن يكتمها

فانه آثم قلبه

---

وازهقت ارواح بريئة وهتك اعراضاً وبرأت جناة وزعزت اركان أمن وقوضت  
دعائم مدنية - كثيراً ما يفتضح شاهد الزور ويتبين امره امام القضاء فيرمى في  
السجون ويذوق فيها عذاب الهون واثم خفيت حاله على الحاكم فليست تخفي على  
الله ولا على المشهود عليه ولا على اقاربه واصدقائه الذين ينتهزون الفرص للايقاع  
به والانتقام منه

فعلياً ان نودى الشهادة على وجهها وان نحث عليها بقدر استطاعتنا حتى  
لانكون عرضة لعذاب الله وعقوبة القضاء وانتقام الناس ولنضع نصب اعيننا  
ان من شهد لنا زوراً اليوم سيشهد علينا غداً كذلك



سورة الطلاق : ٢ - واقيموا الشهادة لله

المائدة : ١٠٨ - ولا نكتم شهادة الله . وغير ذلك

وقد جاء في تفسير «ولا تكتموا الشهادة» انها ندب من الله تعالى للانسان الى السعي في احياء الحق الذي يراد جمعه والشهادة به لصاحبه ونهي عن كتمان الشهادة سواء عرفها صاحب الحق او لم يعرفها وشدد في ذلك بان جعل كاتمها آثم للقلب وقد روي عن النبي صلى الله عليه وسلم خبر يدل على صحة هذا التأويل وهو قوله خير الشهود من أدى شهادته قبل ان يسئلها

### تذنيب

من هو شاهد الزور . - قد يخيل للانسان ان شاهد الزور انما هو الذي يقف امام المحكمة . ويقول في قضية ما غير الحق سلباً او ايجاباً . ترى هل انحصرت هذه الرذيلة في مثل ذلك الانسان المسلوب الوجدان ؟ اللهم لا . واذاً لا انحصر ضررها ولم يتطير شررها ولكن الخطب اعم والمصيبة اجل لسريان هذه العلة القتالة الى مجموع الامة من مصدر اخلاقي قل ان يخلو عنه انسان يعد في الناس

لاجرم انه يازجه احياناً شي . من ارادة الخير او تخفيف الشر وهو القليل النادر وانت ترى ان تلك العاطفة لاتصح هدرأ عن هاتيك المخالفة اما الغالب الشايع ان يتجرد عن مثل هذه الارادة



فما هو الا تنافس في باطل او عناد لمناظر او جرماً لمغرم او دفع لمغرم  
او غيرها من دنيء الاغراض يدوس مبتغيها الحق والصدق ليدر كها  
وما ادراك ما ادرك ثم ما ادراك ما ادرك : حطة في نفسه وخذلاناً  
في امته وذلك هو الخسران المبين

لعلك تبينت من الوصف المتقدم انه ينضوي تحت هذا النوع  
من شهداء الزور اهل الدواوين والوجهاء بل وذوو الحيثية من  
السوقة الذين يؤدون الشهادات الخطية بالمعاريض الخاصة او العامة  
في حق خادم غير امين من خدام الامة او عامل غير صالح من عمال  
الحكومة او بالعكس . وناهيك بالاضرار الجسيمة والمفاسد  
المميسة التي تترتب على ذلك بحيث يتضائل في جنبها كل ما يترتب  
على شهادة الزور في دعاوي الخاصة من الضرر الخاص مهما كان  
عظيماً

الا وان ضعف الادارة الذي كان يهون الامر على صاحبه بما  
يقيم له من الاعذار الواهية - كمقتضيات المركز وضرورات  
الاحوال وعدم حصول نتيجة للمخالفة او تأكد حصول مقصود  
الطالب شهد له ام لم يشهد واشباهها . - مما يصم النفس عن سماع  
صوت الضمير ويميل بالقلب عما يميل اليه من الحق لم يبق له محل  
الآن وقد اباحت الحرية لكل فرد الجهر برأيه في السموميات فضلاً  
عن الخصوصيات وله من حراسة الدستور العدل ما يدرأ عنه عدوان  
الظالمين وظلم المستبدين والله من ورائهم محيط



## الفصل الرابع

في التنفير من الكذب والاعتصام بالصدق  
وذكر بعض الآيات والاحاديث في ذلك  
لما كانت شهادة الزور من انواع الكذب ناسب ان نورد بعض  
الآيات والاحاديث الواردة في التنفير منه والبعد عنه وما اوعده  
الله به الكاذبين وتبع ذلك بلمعة في فضيلة الصدق وما اعدته الله  
للصادقين

قال الله تعالى في سورة النحل ( انما يفترى الكذب الذين  
لا يؤمنون بايات الله واولئك هم الكاذبون ) وقال تعالى ( ألم تر  
الى الذين يزكون انفسهم بل الله يزكي من يشاء ولا يظلمون فتيلا  
انظر كيف يفترون على الله الكذب وكنى به اثماً مبيناً ) وقال عز  
وجل ( ولا تقولوا لما تصف السنتكم الكذب هذا حلال وهذا  
حرام لتفتروا على الله الكذب ان الذين يفترون على الله الكذب  
لا يفلحون متاع قليل، ولهم عذاب أليم )

وروى الخطيب البغدادي في المتفق عن عبد الله بن جراد قال  
قال ابو الدرداء يارسول الله هل يكذب المؤمن قال لا يؤمن بالله ولا  
باليوم الاخر من اذا حدث كذب



وفي رواية ان ابا الدرداء سأل النبي صلى الله عليه وسلم هل  
يكذب المؤمن قال لا ثم أتبعها نبي الله صلى الله عليه وسلم حيث قال  
هذه الكلمة انما يفترى الكذب الذين لا يؤمنون  
وروي ابن ماجه والنسائي عن أوسط بن اسماعيل قال سمعت  
ابا بكر الصديق رضي الله عنه يخاطب بعد وفاة رسول الله صلى  
الله عليه وسلم فقال : قام فينا رسول الله صلى الله عليه وسلم مقامي  
هذا عام اول ثم بكى وقال : اياكم والكذب فانه مع الفجور وهما  
في النار . وقال ابن مسعود قال النبي صلى الله عليه وسلم لا يزال العبد  
يكذب ويتحرى الكذب حتى يكتب عند الله كذاباً  
وعن قيس بن ابي حازم قال سمعت ابا بكر رضي الله عنه  
يقول اياكم والكذب فان الكذب بجانب للايمان . وعن سيدنا عمر  
ابن الخطاب رضي الله عنه قال اياكم والكذب فان الكذب يهدي  
الي النار . وقال بعض الحكماء الكذاب لص لان اللص يسرق  
مالك والكذاب يسرق عقلك وقال الامام ابو محمد علي بن حزم  
الاندلسي في كتاب الاخلاق والسير ما نصه (لا شيء اقبح من  
الكذب وما ظنك بعيب يكون الكفر نوعاً من انواعه فكل  
كفر كذب فالكذب جنس والكفر نوع تحته . والكذب متولد  
من الجور والجلين والجهل لان الجبن يولد مهانة النفس والكذاب  
مهين النفس بعيد عن عزتها المحمودة )



الاعتصام بالصدق

قال الله تعالى في سورة التوبة ( يا ايها الذين آمنوا اتقوا الله  
وكونوا مع الصادقين ) وقال عز وجل في سورة الاحزاب ( يا ايها  
الذين آمنوا اتقوا الله وقولوا قولا سديدا يصلح لكم اعمالكم ويغفر  
لكم ذنوبكم ومن يطع الله ورسوله فقد فاز فوزاً عظيماً )

وقال صلى الله عليه وسلم عليكم بالصدق فانه يهدي الى البر وقال  
صلى الله عليه وسلم اذا اراد الله بعبد خيراً فتح له قفل قلبه وجعل  
فيه اليقين والصدق وجعل قلبه واعياً لما سلك فيه وجعل قلبه سنياً  
ولسانه صادقاً وخليقته مستقيمة وجعل اذنه سميمة وعينه بصيرة  
وقال صلى الله عليه وسلم تحروا الصدق وان رأيتم ان فيه  
الهلكة فان فيه النجاة واجتنبوا الكذب وان رأيتم فيه النجاة  
فان فيه الهلكة

وروى عن النبي صلى الله عليه وسلم انه قال للحسن بن علي  
رضي الله عنهما دع ما يريبك الى ما لا يريبك فان الكذب ريبة  
والصدق طمانينة

وقال بعض الادباء لاسيف كالحق ولا عون كالصدق ولذلك  
قيل من قل صدقه قل صديقه

وقال الله تعالى ( هذا يوم ينفع الصادقين صدقهم لهم جنات  
تجري من تحتها الانهار خالدين فيها ابداً رضي الله عنهم ورضوا عنه  
ذلك الفوز العظيم )



وقال عز وجل ( من المؤمنين رجال صدقوا ما عاهدوا الله عليه  
فمنهم من قضى نحبه ومنهم من ينتظر وما بدلوا تبديلا ليجزي الله  
الصادقين بصدقهم ويعذب المنافقين ان شاء او يتوب عليهم ان الله  
كان غفورا رحيمًا )

ويجمل بنا ان نذكر نبذة في الصدق اوردها الامام شمس  
الدين محمد بن قيم الجوزية في كتاب زاد المعاد في هدي خير العباد  
صلى الله عليه وسلم وهي :

ان الله عظيم مقدار الصدق وعائق سعادة الدنيا والاخرة والنجاة  
من شرها به فما انجى الله من انجاء الا بالصدق ولا اهلك من اهلك  
الا بالكذب وقد امر الله سبحانه عباده المؤمنين ان يكونوا مع  
الصادقين فقال (يا ايها الذين آمنوا اتقوا الله وكونوا مع الصادقين)  
وقد قسم الله سبحانه الخلق الى قسمين سعداء واشقياء فجعل السعداء  
هم اهل الصدق والتصديق والاشقياء هم اهل الكذب والتكذيب  
وهو تقسيم حاصر مطرد منعكس فالسعادة دائرة مع الصدق  
والتصديق والشقاوة دائرة مع الكذب والتكذيب

واخبر سبحانه وتعالى انه لا ينفع العباد يوم القيمة الا صدقهم  
وجعل علم المنافقين الذي تميزوا به هو الكذب في اقوالهم وافعالهم  
فجميع مانعاه عليهم اصله الكذب في القول والفعل فالصدق يريد  
الايان ودليله ومركبه وسائقه وقائده وحالته ولباسه ولبه . فزيادة  
الكذب للايمان كزيادة الشرك للتوحيد فلا يجتمع الكذب والايان



الاويطرد احدهما صاحبه ويستقر موضعه والله سبحانه انجى الثلاثة  
بصدقهم (١) واهلك غيرهم من المتخلفين بكذبهم فما انعم الله على  
عبد من نعمة بعد الاسلام افضل من الصدق الذي هو غذاء  
الاسلام وحياته ولا ابتلاه ببلية اعظم من الكذب الذي هو مرض  
الاسلام وفساده . انتهى ببعض تصرف

وقد رأيت ان اختتم هذا الفصل برسالة سيدنا عمر بن الخطاب  
الى ابي موسى الاشعري رضي الله عنهما وهي المعروفة برسالة القضاء  
ومعاني الاحكام وعليها احتذاء قضاة الاسلام وقد ذكرها كثير  
من العلماء وصدروا بها كتبهم ومن اجلهم العلامة شمس الدين محمد  
ابن قيم الجوزية الحنبلي الدمشقي المتوفى سنة ٧٥١ هجرية وهذه  
الرسالة اصل فيما تضمنته من فصول القضاء وهي

بسم الله الرحمن الرحيم

من عمر امير المؤمنين الى ابي موسى الاشعري سلام عليك فاني  
احمد اليك الله الذي لا اله الا هو اما بعد فان القضاء فريضة محكمة  
وسنة متبعة فافهم اذا أدلي اليك وانفذ اذا تبين لك فانه لا ينفع  
تكلم بحق لانفاذ له . سو بين الناس في وجهك ومجلسك وقضائك  
حتى لا يياس الضعيف من عدلك ولا يطمع الشريف في حيفك .

---

١٠ وهم المذكورون في الآية الكريمة لقد تاب الله على النبي والمهاجرين  
والانصار الذين اتبعوه في ساعة العسرة من بعد ما كاد يزيغ قلوب فريق منهم  
ثم تاب عليهم انه بهم رؤوف رحيم وعلى الثلاثة الذين خلفوا الآية



البينة على المدعي واليمين على من انكر . والاصلح جائز بين  
المسلمين الا صلحاً احل حراماً او حرم حلالاً . لا يمنعك قضاء قضيته  
بالامس ثم راجعت فيه نفسك وهديت فيه رشداً ان تراجع الحق  
فان الحق ومراجعته خير من الباطل والتمادي فيه . والفهم الفهم فيما  
تلجج في صدرك مما لا يبلغك في الكتاب والسنة . اعرف الامثال  
والاشكال وقس الامور عند ذلك واعمد الى احبها الى الله واشبهها  
بالحق فيما ترى . اجعل للمدعي حقاً غائباً او بينة اجلاً ينتهي اليه  
فان احضر بينة اخذت بحقه والا وجهت عليه القضاء فان ذلك اجلي  
للعصى وابلغ في العذر . والمسلمون عدول بعضهم على بعض الا  
بجلوداً في حد او مجرباً عليه شهادة زور او طعيناً في ولاء او نسب  
فان الله تولى منكم السرائر ورد عنكم بالبينات والايان واياك والقلق  
والضجر والتأذي بالناس والتنكر للخصوم عند الخصومات في  
مواطن الحق التي يوجب الله بها الاجر ويحسن بها الذخر فانه من  
يصلح ما بينه وبين الله ولو على نفسه يكفيه الله ما بينه وبين الناس  
ومن تزين للناس بغير ما يعلم الله منه شانه الله فما ظنك بشواب الله  
في عاجل رزقه وخزائن رحمته والسلام

قال العلامة ابن القيم في كتابه اعلام الموقعين وهذا كتاب  
جليل تلقاه العلماء بالقبول وبنوا عليه اصول الحكم والشهادة والحاكم  
والمفتي احوج شيء اليه والى تأمله والتفقه فيه هـ



## خاتمة

تشتمل على آيات كريمة واحاديث جلية ونصائح مفيدة  
قال الله تعالى في سورة الاسراء «وكل انسان ائزمناه طائره في  
عنقه ونخرج له يوم القيامة كتاباً يلقاه منشوراً . اقرأ كتابك كفى  
بنفسك اليوم عليك حسيبا . من اهتدى فانما يهتدي لنفسه ومن  
ضل فانما يضل عليها ولا تزر وازرة وزر اخرى وما كنا معذبين  
حتى نبعث رسولا

وفيها «ايضاً ولا تقف ما ليس لك به علم ان السمع والبصر والفؤاد  
كل اولئك كان عنه مسؤولاً

وقال عز وجل في سورة ق

ولقد خلقنا الانسان ونعلم ما توسوس به نفسه ونحن اقرب اليه  
من حبل الوريد اذ يتلقى المتلقيان عن اليمين وعن الشمال قعيد  
ما يلفظ من قول الا لديه رقيب عتيد

وقال تعالى في سورة لقمان

يا ايها الناس اتقوا ربكم واخشوا يوماً لا يجزي والد عن ولده  
ولا مولود هو جازر عن والده شيئاً ان وعد الله حق فلا تغرنكم الحياة  
الدنيا ولا يغرنكم بالله الغرور

وقال عز من قائل في سورة فاطر

يا ايها الناس اذكروا نعمة الله عليكم هل من خالق غير الله



يرزقكم من السماء والارض لا اله الا هو فاني تؤفكون  
وقال سبحانه فيها

يا ايها الناس انتم الفقراء الى الله والله هو الغني الحميد ان يشأ  
يذهبكم ويأت بخلق جديد وما ذلك على الله بعزيز  
وقال عز شأنه في سورة الحجرات

يا ايها الناس انا خلقناكم من ذكر وانثى وجعلناكم شعوبا وقبائل  
لتعارفوا ان اكرمكم عند الله اتقاكم ان الله عليم خبير  
ويذنبني للمسلم ان يكون همه وقصده دائما في جميع شؤونه  
اطاعته لله ورضوانه والبهمة عما يذنبه من المعاصي والموبقات وان  
يعمل لاتباع ما جاء به الرسول صلى الله عليه وسلم ويحتمل الابتداء  
فالخير كله في الاتباع والشر كله في الابتداء وليلزم التقوى فانها  
العماد والسبب الاقوى وهي وصية الله اليها والى الامم من قبلنا  
قال تعالى « ولقد وصينا الذين اوتوا الكتاب من قبلكم واياهم  
ان اتقوا الله

واعلم يا اخي ان جماع الخير كله في تقوى الله عز وجل واعتزال  
شرور الناس ومن حسن اسلام المرء تركه ما لا يعنيه . وقد قيل ان  
العاقل لا يذنبني ان يرى الا ساعياً في تحصيل حسنة لمعاده او درهم  
لمعاشه فكيف به مع ذلك اذا كان مؤمناً عالماً بما اعد الله له من  
ثواب وعقاب على الطاعة والمعصية

وقال رسول الله صلى الله عليه وسلم من سره ان يكون اعز



الناس فليتق الله ومن سره ان يكون اغنى الناس فليكن بما في  
يد الله اوثق منه بما في يده ومن سره ان يكون اقوى الناس  
فليتوكل على الله

وقال سيدنا علي بن ابي طالب رضي الله عنه من سره الغنى  
بلا مال والعز بلا سلطان والكثرة بلا عشيرة فليخرج من ذل  
مقصية الله الى عز طاعته فانه واجد ذلك كله

وقال رسول الله صلى الله وسلم امرني ربي بتسع الاخلاص  
في السر والعلانية والعدل في الغضب والرضا والقصد في الفقر  
والغنى وان اعفو عن ظلمي وأصل من قطعني واعطني من حرمي  
وان يكون نطقي ذكراً وصمتي فكراً ونظري عبرة  
ومن كلام امامنا الشافعي رضي الله عنه من لم تعزه التقوى  
فلا عز له ورحم الله القائل

لكل شيء اذا ضيعته عوض وايس لله ان ضيقت من عوض  
والقائل

اذا ابقت الدنيا على المرء دينه فما فاته منها فليس بضائر  
ولاخير في حياة لا تصرف في طاعة الله والعمل لما يرضيه

وواجب على اهل العلم ان يصدعوا بالحق ويقودوا الناس الى  
طريق الرشاد ويقفوا في سبيل المنكرات والمفسدات ويحذروا  
الناس مما يضرهم ويهلكهم ومن شيم العالم ان يكون عارفاً بزمانه  
مقبلاً على شأنه وكل من لا يشعر من نفسه في اي عمل كان أنه



مرتبط بامة يسعد بسعادتها ويشقى بشقائها فهو اما مفرط او غاش  
او مقصر وقد قال سيدنا علي كرم الله وجهه ورضي عنه من قصر  
في العمل ابتلي بالهم (اي الحسرة على فوات الثمرة) ولا حاجة  
لله فيمن ليس لله في ماله ونفسه نصيب . وقال رضي الله عنه قيمة  
كل امريء ما يحسنه . وفقنا الله جميعا لما فيه خير الامة والعمل لما  
يصلحها ويرقيها آمين اللهم آمين

ووافق الفراغ من هذه الرسالة ضحى يوم الجمعة العشرين من  
ذي القعدة عام الف وثلاثمائة وسبعة وعشرين من الهجرة النبوية  
والحمد لله الذي بنعمته تتم الصالحات وصلى الله على سيدنا محمد وعلى  
آله وصحبه وسلّم تسليما كثيرا

### تقريران

اطلع على هذه الرسالة شيخنا العلامة الفهامة الاستاذ الاكبر  
صاحب الفضيلة والسماحة الشيخ سليم البشري شيخ الجامع الازهر  
فتكرم بهذا التقرير

الحمد لله رب العالمين وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه  
اجميين اما بعد فقد اطلعت على هذه الرسالة البديعة المسماة ( تحذير  
الجمهور من شاهد الزور ) تأليف الفاضل الاريب تلميذنا الالمعي  
الشيخ احمد عمر الحمصاني البيروتي الازهري فوجدتها قد جمعت  
فاوعت واشتمت على أجل ما يكتب في هذا الموضوع شرعاً



وعقلاً ولقد نهج بها منهجاً قوياً مؤثراً نفع الله بها نفعا عمياً مؤزراً  
وجزاه عن عمله خير الجزاء وفتح عليه فتوح العارفين به آمين اللهم  
آمين في ١٦ ذي الحجة سنة ١٣٢٧

شيخ الجامع الأزهر

سليم البشري (الختم)

ثم اطلع عليها شيخنا العلامة الشيخ محمد موسى البجيرمي شيخ  
السادة الشافعية بالأزهر فكتب بخطه ما نصه

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله والصلوة والسلام على سيدنا محمد رسول الله وآله وصحبه  
« اما بعد » فقد تصفحت هذه الرسالة الجميلة فوجدتها فريدة في بابها  
تستحق من المدح فوق ما مدحها به شيخنا شيخ الجامع الأزهر  
نفع الله بها كل من اطلع عليها قراءة او سماعاً واكثر من امثال  
مؤلفها نفع الله به المسلمين وجزاه خيراً في نصيحته للمؤمنين آمين  
في ١٦ ذي الحجة سنة ١٣٢٧

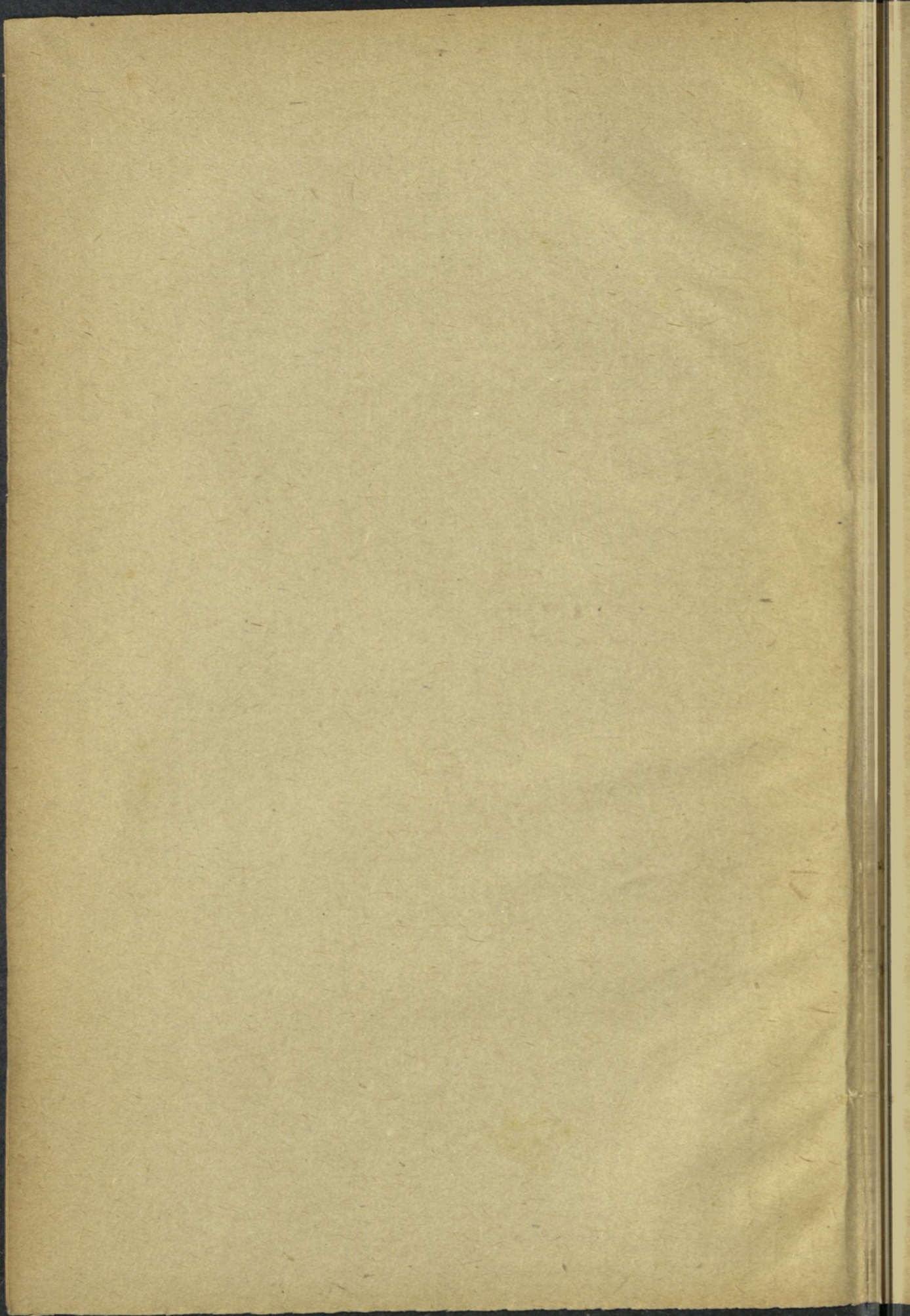
كتبه العبد الفقير

محمد موسى البجيرمي

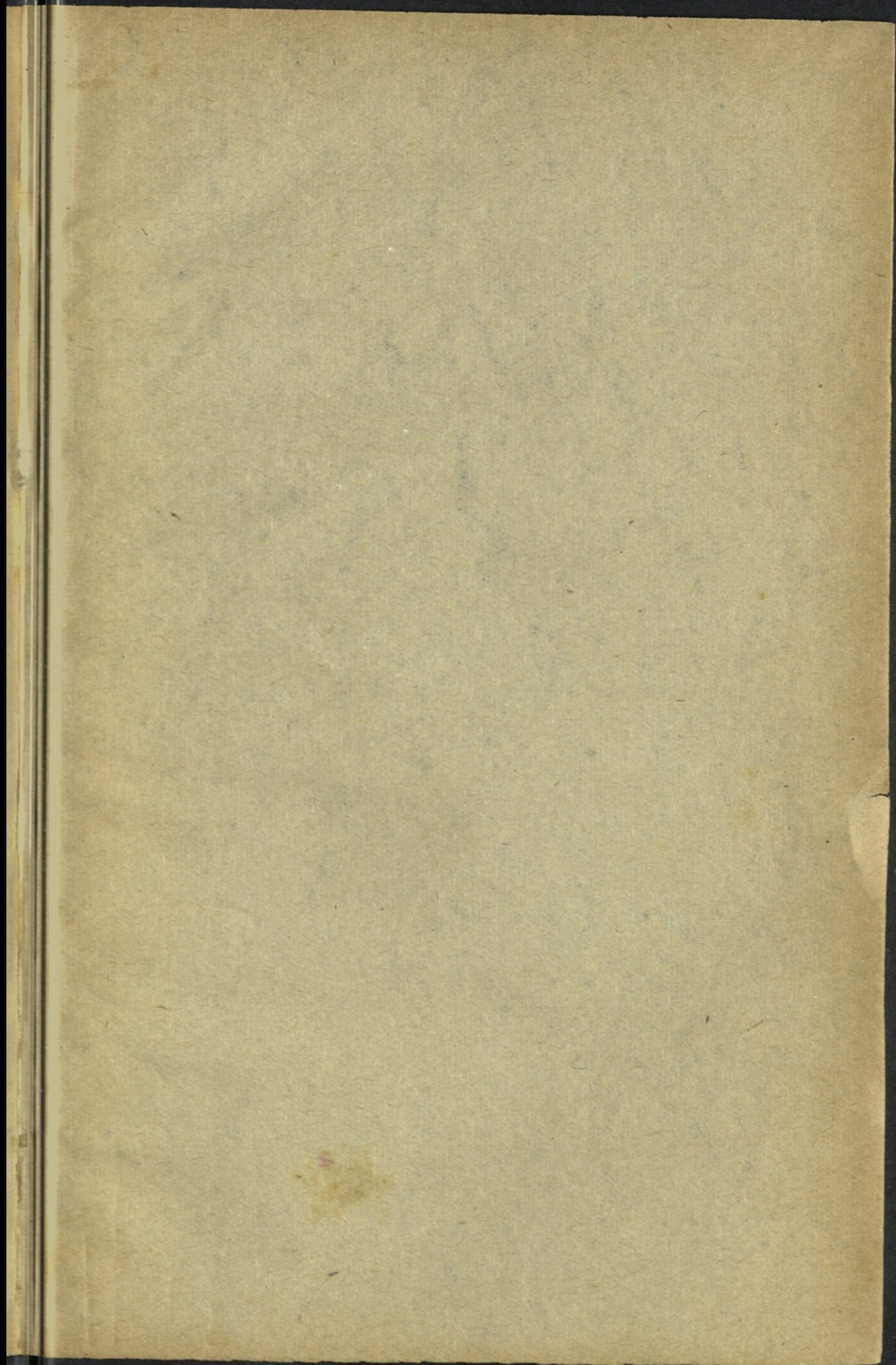
الشافعي بالأزهر



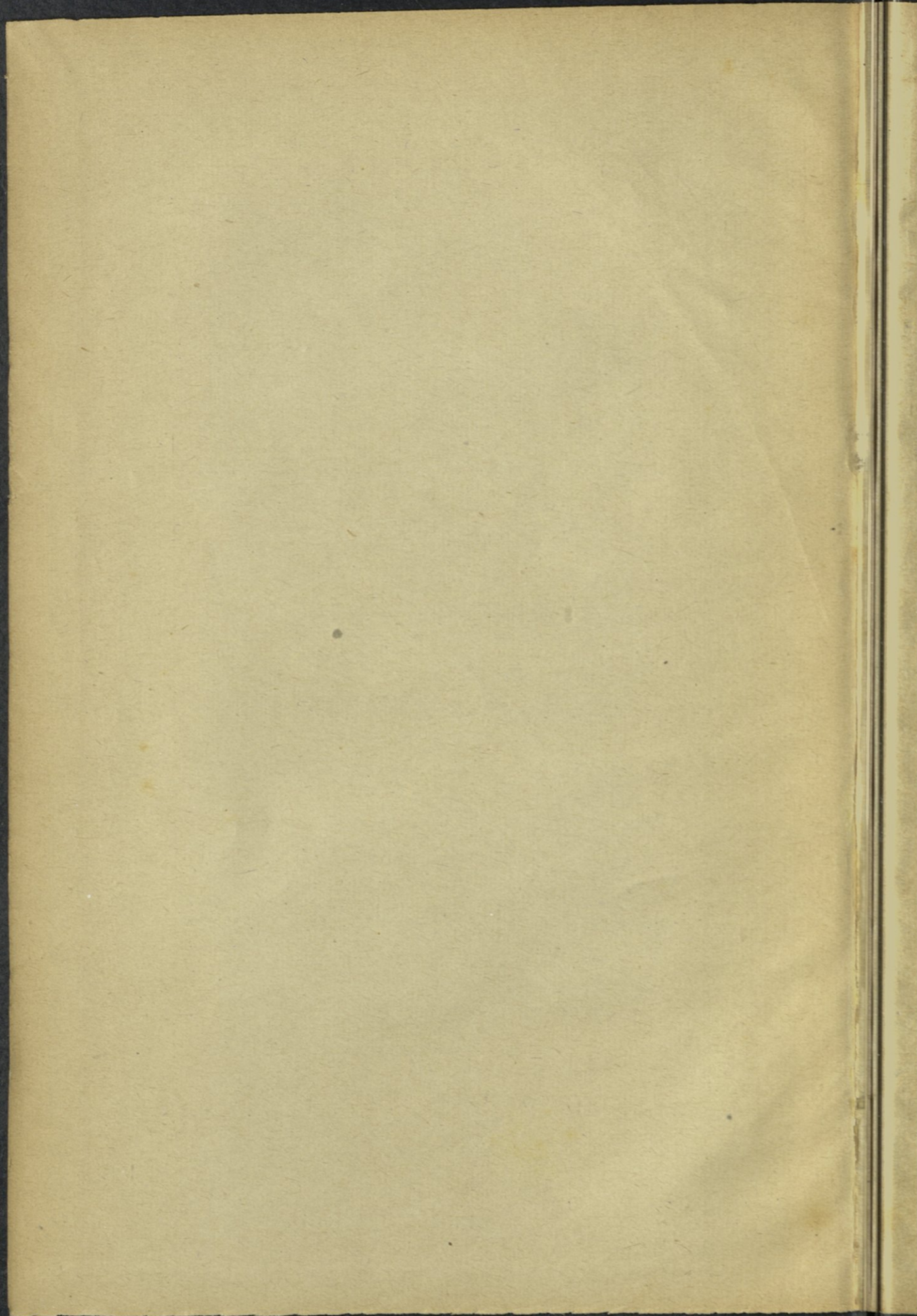




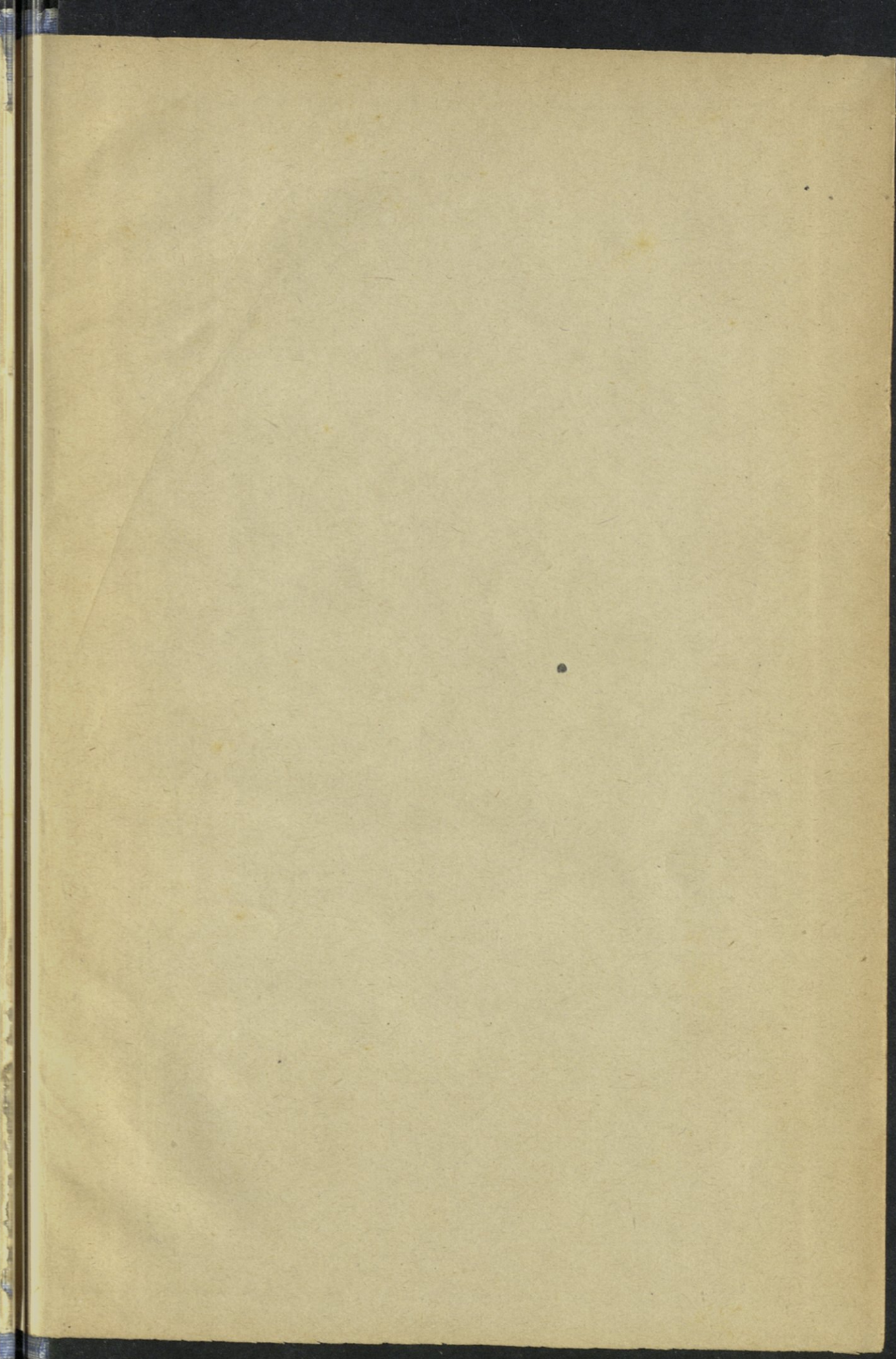














349.297:M21rA:c.1

الحمصاني، احمد عمر

رسالة تحذير بجمهور من مفاسد شهادة

AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT LIBRARIES



01024552



349.297

M21rA

AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT  
LIBRARY



349.297  
M21rA  
C.1